

(قیمت آبونه سالیانه)

اسکندریه و قطر مصر

سه ریال ۳

مالک دولت عایله ایران

سه تومان ۳

بلاد محروسه عثمانی

چهار مجددی ۴

انکاند هندوستان

ده روپیه ۱۰

قتا زیه ترکستان

هشت منات ۸

اروپاچین بیست

فرنگ ۲۰

چهره نما

۱۳۲۲-۱۹۰۴



جریده مصور



۱۵ شوال المکرم ۱۳۲۲ هجری مطابق ۲۲ دسمبر ۱۹۰۴ میلادی

— وجه پست داخله و خارجه بهده اداره است —

(عنوان مراسلات)

اسکندریه

(اداره چهره نما)

صندوق پوست

نمره ۵۳۳

ALEXANDRIE

CHEHRE NUMA

Boîte de la Poste

No. 533

اعلان سطري

دوفرنگ در تکرار

باداره رجوع شود

ظروف

پاکتهای بدون

ترقبول نخواهد شد

این روزنامه مصور و آزاد و بدون القاب موقتاً ما هي دوبار و بعد هفته کي طبع و توزيع ميشود

اطهار از اداره

بواسطه حروف ناقص بودن (روزنامه چهره نما) مطلوب و دلچسب بقسمي که ما میخواستیم نبود
بحمد الله او را تکمیل نمودیم چنانچه میتوان اورا از حیثیت کاغذ و حروف اول روزنامه فارسی کفت
و بدین جهت یکتا ریخ از موقع پس افتاد مادرنلایی حاضریم بشرط انکه مشترکین وجه آبونه را در حق وکلا و کلا در حق ما پردازند که اینک قریب به تمام شدن سال اول است و تا حال دیناری حقوق اداره از ایران بجز از دو شهر روسیه نمایده است

فهرست مندرجات

اطهار — سیاسی — مقصود چهره نما — موسیو باز باز قلو امریکائی — تشکر از معارف پروری حضرت والا صدر اعظم — مکتوب از تفلیس — مکتوب رعیت حجازی از قفقاز — بندر آستانه — باد کوبه — چهره نما — انجمان آزمون دیرستان کیانی کرمان — مکتوب از شیراز — مکتوب بی غرضانه یکی از موظین — چهره نما قابل توجه گار گذاران پست و مکرک — تقریظ — مکتوب از اصفهان — اسکندریه — تلکرافات عمومی — مکتوب یک از فضلا غیور طهران — چهره نما — اعلان

جبال و صحاری و اتلال و زمینهای غیر مسطحه با پریشانی حال و آشفته گی احوال پراکنده و دوبار برودت هوا و سختی سرما بودن و راه فرار از هر طرف برویشان مسدود و حمل نقل وسائل گردی غیر موجود و نایابی ذوغال سنک و هیزم و سایر ناریات که دست بهم داده و از یکطرف امتداد اوقات زمستان و طول سری گردیدن اوقات شتا با این شداید و مصاعب مصائب نکاهداری واستقامت بخرج دادن از حوصله بشري ییرونست و اگر قدری سرما برقوه قاهره برودت خود بیفزاید و پیش از پیش نزول برف و باران و تگرگ و بوران بشود (چنانچه هر روز میشود) بخودی خود نصف این لشگر جرار تاف شوند انهم زیاده از نصف انها لشگریان روس بقلم خواهد آمد بالا حظه بعد المشرقین و گرفتاریهای غیرمنتظره که دولت روسرا هر روز از سرحد سیریا تا نقطه (مقدن) یین راه از ایل نشینان (هان هوز) وغیره در پیش آید که و خامتشورشیان داخله رویه بجای خود باشد

اگر په بتتصدیق تمامی سیاسیون عالم و مآل اندیشان و پیش بینان دول معظم تاحال ذره دولت ژاپون از خط مقاصد دیرینه و نقشه پیش رفت در فتوحات بینه منحرف نشده و بقسمیکه بسرعت باد و شتاب سحاب حرکت و سیر میکرده باز میکند و تلکرافات همه روزه شاهد حال و کوه احوال است — چنان په بزرگترین از تلهای مرتفع بندر (پور آرت) که ازاولین تلهای بلند دنیا بحساب است و در بندر پور آرت اول سنگر منبع متین بود و تل (دویست و سه) متری مشهور و معروف است با نضمam جمیع مهمات سنگری بقیه تصرف ژاپونیان درآمد و استیلای بین تلا اغلب از ممتعات میدانستند و محقق است چنین تل متین رفیع عالی چه قدر نفوس محترم را فدای خواهد تا تسليم شود پس از تصریف این تل ژاپون برآ و بحرآ در بندر برقوت وقدرت افزوده گردید و در ظرف سه روز هشت کشتی جنکی روسرا از کار انداخت و رهسپار هلاکت ساخت و علاوه قلعه (کیکوان) که ازاول قلاع متینه بری رویان بود

سیاسی

بزرگ دشمن قوي پنجه آهنین بازوی منصور غالب در اقصای شرق که بیک یورش دلیرانه خصم افکن مردانه بشکل نیم دایره محیطی جیشین متحاربین روس و اپورا احاطه و مسخر و اسیر داشت و برودت خود کرده سرماست و پنان عساکر منظمه محدوده غیر محسوسه اش در جو فضای منشوریا پرچم نصرت بر افراسته و از طرفی بر ضمانت و جسامت و صفات آرائی ابرهای متراکمه و تیرگی هوا و وزیدن بادهای کوشکاف مردانه از ورزش بر فهای پیاپی و بورانهای دمادم افروده که قدرت حرکت و تاب مقاومت در هیچ یک از افراد لشگریان باقی نمانده و نفسها در قفسهای سینه هامنجمد گردید.

اگرچه ظنون اغلب سیاسیون دانابراین وحدس اکثر نکته سنجان چنین است که مکث دولتين متحاربین در این معركه بزرگ و برد سترک بواسطه وسائل مصالح صلح است شاید دری کشاده گردد و اسباب صلح آماده شود و پیش ازین تلال بالیه از کشته های نی نوع انسانی جبال عالیه نگردد و تهابی جان و پیکرها بی روان نشود که دو قرن تهادی تلافی مالی و جانی ازین جنک و حشت و دهشت اثر نخواهد شد و امورات مادي و معنوی دولتين ژاپون و روس در تحت نظام اولیه نخواهد آمد ولی ما اگر بجز این خرد بسنجیم و حرکات و حشیانه و سکنات مذبوحانه روئی سیاستی جنک جویان دولتين را در مطرح قوه مدر که با متر موشکافی سیاسی حال مقیاس نگائیم خواهیم دانست که هیچ یک از دولتين متحاربین از خیالات واهیه خود پاپس نکشند و حتی المقدور در سفلی دماغه و هب اموال مشارکت نمایند و از قساوت قلب ذره بزیر دستان فرمانبر و لشگریان خون جگر ترجم نکنند خواه سرما آدم بکشید یا که کرما انسان پیزد تابا مال میشوند خود نائل شوند

اما ازین طرف بالغ بر سه کرور نفوس از راکب و مرکوب و آمر و مامور که همچون جراده منتشره در قلل

کرده و اینچه ظنون اغلب دانایانست این است که قبل از رسیدن دسته کشتهای بالیک روس بدر را زاپون تصرف خواهد کرد چراکه اساطیل بحری و دسته کشتهای زاپون دریایی اقصای شرق را پر کرده است و همکی متظر ورود اورا دارد و بقرار اخبارات اخیره شش فروند کشتی جنگی سالم الوجود روس ساعه روی دریایی شرق موجود هست و در ظرف همین یند روزه که زاپونیار بقصد تسخیر بدر همت گماشته اند و راه خوراک و آبراسته اند میتوان آخر ایام بدر کفت که یا پنجاه هزار لشکر روس تسامم میشوند و یا از گرسنگی و تشنگی هلاک خواهند شد عبور دسته کشتهای بالیک از قال سویس با انمه هیاهوها با آرامی و سلامتی گذشت اینک مستحقظین قال انتظاری دوین دسته کشتهای جنگی روس را دارند و بقرار این تحالف دولت عثمانی اجازه عبور کشتهای دریایی سیاه روسرا از دردنیل (پنار قلعه) نداده است و صراحتاً کویا دولت روسرا جواب داده و انگلیسان اینچه لازمه سعی و کوشش بوده بجهته امتع مطلب در دربار عثمانی بخرج داده اند و دولت روس تواند از معاهده پاریس تجاوز کند باز روس در اصرار خود باقی است والا فایده بجهته اقصای شرق خواهد داشت ازین رو خاطر روس زیاده آشفته است و از طرفی شورش بلوائیان مسکو و طلاب بلاد روسیه مسلمانان (غازان) و (قرم) هنرید بر علت کردیده و همه روزه آتش فتنه درونی روبروی دارد

مسئله صلح و سلم که پنديست رئیس جمهوریه امریکا (موسیو روزفلت) به رجا انشار و از دولت موجوده مشارکترا خواستگار شده اغلب از دول معظم دعوتشرا اجابت کرده اند و شرکت در این مجلس را امضا گذاشته اند در صورتیکه هیچ- یک زبان و دلشان یگی نیست با وجودیکه از دل تاز بان راهی نیست میتوان بعد المشرقین مسافت قرار داد بقرار یک بعضی جراید آور و یا مذاکره دارند نقشه امورات سیاسی و گشوری واشگری دولت علیه ایران در ظرف کمی تغییر کلی پیدا کرده است و دولت علیه ایران از دولت

بتصرف زاپونیان در آمده اما سردار جلیل القدر روس (در بندر پور آرت) (جنزال ستوسل) که امروز در شہامت و دلاوری و شجاعت و بهادری و ثبات قدم واستقامت و فداکاری نام خود را بجلالت و بزرگی در صفحه تاریخی بیادکار گذاشته و در محاصره بندر بارای رزین و عزم متن ایستاده گی کرده و لغزشی بخراج نداده با وجود جراحات بروني وزخمیای درونی باز در ضمن را پورهای خود باعیحضرت امیر اطوار روس اطمینان میدهد « اما ما شجاعت و بهادری جنزال نوجی زاپونیرا در استخلاص کردن بندر بیشتر از ستوسل میدانیم » و لش- گریان محصور را با آمدن دسته کشتهای جنگی دریایی بالیک امیدوار میکند با وجودیکه قات خوراک آذوغه و آب بحدی رسیده است که ما فوق تحمل بین نوع انسانی است و از قوه بشري خارج بوده - پناچه کوشت اسب و استرهفتے یگبار میان لشگریان روس در بندر قسمت میشود و در ظرف چند هفتة یگبار کوشت کاو بانها رسیده (برآ نانکه از رموز و دقائق اوامر مؤکده حضرت محمدی صلم و حکمتیای احکامات محکمة شرع شریف که بقدر وسعت دایره مدرکه پی برده اند پوشیده نیست که از خصایص روزه گرفتن و غفلتاً یکماده دهانرا از همه - بیز بستان یک خواص همین است که اگر روزی در - نین قلعه محصور شوند بتوانند تاب مقاومت در گرسنگی و تشنگی نمایند افسوس که جهادرا دیکران باید بکتندور روزه راما باید بگیریم در صورتیکه هردو در حق ماست) پاسبانان و جاسوسان زاپون طرق برقی و بحری بندرا شبانه روز - نان مواطبت دارند که بهیچ وسیله ازو سایل احدي یارای اطعمه و اغذیه رسانیدن به بندرا ندارد و این نکته مسلم است که جان شریف و پول عزیز است ولی هر - په دیده و شنیده شده جان فدای پول شده است در این محاصره - بندین ماهه که صیت قات خوراک در هر جا منتشر شده است هر کسی تامیتواند حتی المقدور بطبع پول میخواهد خود را به بندر رسانیده مالی بفروش و دخلي بخاید با وجود این مراتب از هر طرف زاپونیار احاطه

آمان چند نفر سردار جنگی طلب کرده است که بدنی کم عساکر ایران زاد در تحت تواعد جدیده جنگی بیاورند وهم چند نفر معلمین دار الفنون راپون بطرف ایران حرکت کرده اند معلوم نیست دولت علیه ایران انها را خواسته با خود روانه هستند کسیون تجارتی انگلیس که رهسپار ایران گردیدند و پروگرام توف و سیرشان در ایران ششماه معین بود بقراصین مرما و ناپسند شدن منازل‌ها (یعنی طویله‌ها) انها قهراً منصرف از طی مقاصد کرده و خالشان بطرف افغان و منضم به کسیون سیامی افغان شدن شده علوم امت اینها بالباس دورنگ و مجتبیت یک‌نکند

﴿ مقصود چهره نما ﴾

غرض از روزنامه صورتی و عکس رسم کردن در (چهره‌نمای) با مصارف زیادان بود که کسانیکه خدمت بدول و مال عالم عموماً و در داخله ایران خصوصاً کرده‌اند عکس انها را بابناهای خیربه اینها از قبل مکاتب و بیمارخانه و غیره غیره مرتضی داریم و شمه از حالشان بنگاریم تا باعث نشویق دیگران بشود ولی بدینجهانه باحال انچه گنج کاوی کرده این و نفعمنش نموده این از این اینان چیزی بدمت نیامده مگر یکی دوفقره که در آینده رم خواهیم نمود باشد که دیگران از هموطنان



﴿ اول متمدن عالم موسیو پاش باز قلو ﴾

هنوز بغيرت آمده اعدام در حقاصد خير به بخايد اينك عکس اين اول شخص غبور متمدن ملت خواه وطن برست امر يكثيراً كه چندين کورو صرف اريه خير به و مکاتب مليه کرده مرتضی میکنیم اما باکال شرمندی و ۰۰۰

بجلالت ملک شاه سلجوقي نشان نمیدهد بواسطه آنکه وزيري مثل خواجه نظام الملك نشان نداده است (بدون تعارف اگر ما ازین بند جستيم و شيشيکي بروي حریف زبردست پستيم و دوباره آبرقه را بجوي او و ديم و سرهفترا از پرده پرون گذاشتيم باید این حیات مجدد و این عمر تازه را حاصل فکر خودمان ندانيم بدی کار درین جاست که ما این قدر مستيم که در دریا افتاده بوديم مشرف بهلاکت بوديم يك بیچاره آمده است با هزار لطایف حیل مارا از گرداب فنا رهائی داده است وما هنوز بهوش نیامده ايم که در په موضع بوديم و بکجا آمديم بیانزدیک بود پل را آب پرید پادشاه دعا کن بخند اشکر که يك مدنی از ملاقات باتاتارها بی بهره ما نديم اميد واري که بکلی نا اميد شويم (مدعی گر نکند فهم سخن گوسرو خشت) تقریظ من تاجاني که بشرح حالات پولیتيک دول همسایه را میکند لا محاله مغلق و سربسته است به بعضی ملاحظات بازگرفت کرده اغلاق بعده خودشهاست میخواهيد شرح بدھید صلاح نمیدانيد سربسته بگذاري و وقت من از براي قواعد فني در شعر مساعد نیست الفاظ هر په خوشکل باشد در بد کاري معاني فائده ندارد و وقتیکه معني قشنگ شد صورت کامه هر په تمام و جفنك باشد اسباب دلتکي باید که نشود (قباکر حرایر است و گریزیان * بنادر حشوش بود در میان

مکتوب از تفلیس

تشکر از معارف پروری حضرت والا صدر اعظم

از شماره (۱۴)

بشهادات تاریخ دنیا هبوط و صعود ملل بسته بر اتاب دانانی و نادانی انهاست اگر وزرائی که در راس اداره هستد به کلمه طیبه علم همراهی کتد که اصلی ثابت و فرعی ثابت دارد از نمرات دولت و سعادت قوم بر خور دار میشوند و اگر برخلاف این روند در یابان جهل بخوردن با رخار باید بخواری روزگار برنده شاهد این معنی حدیث معارف پروری شخص اول ایران سبب شده است که مثل من بیضاعی که گرفتار مشاغل نامهوار تجارت هست و مشهور بعدم قریحه و ذکاوت قلم گرفته ام و اظهار حیات میکنم ولی یقین دارم که ارباب خبرت و خداوندان بصیرت زلات قلمیم را عفو خواهند فرمود و در مقام تشکر از پهرا که من از ادای ان اظهار شکستگی نشان دادم بدرستی از عهده برخواهند آمد (کوی توفیق و سعادت در میان افکنده اند) چرا این قدر این آثار حیات از معارف که باصول دول متمدن فرض يك حکومت است به تکیه و تعظیم می ستائیم و همشهر یهای خودمان را بزرگ و کوچک بعرض تشکر دعوت میکنم این سئو الرامه کس میتواند بگنجن جواب این سئوال مقدور را باید از زبان شیرین دنیا شنید که در حکومت هائی که غیر مشروطه است یعنی اختیار همه چیز مردم در پیجه اقتدار دولت است همیشه خوش بختی و بد بختی این قسم سلطنت و مردم بسته پاکی و نپاکی و دانانی و نادانی وزرای مثل اوراق پریشان حکومت ایران را بعد از خرا بکارهای وزیر ما کوئی دست همت مر حوم میرزا تقی خان امیر اتابک نور الله مضجعه در ظرف سه سال دفتر کرد و خواجه طلبی و خود خواهی رفیق مازندرانی با تمام ان زحمات را به درداد خیلی دور نزدیم و از ملکشاه سلجوقي و خواجه نظام الملك یا هلاکوخان و خواجه طوسي صحبت نکرده باشيم (شاهد مدعی چرا در پن هزار و کسری تاریخ ایران پادشا هي

بس‌رد کمال رسیده است که ناتمامی او خلع حجاب است
جناب حاجی زین العابدین تقی اف باد کو به در شهر باد کو به
یک‌باب مدرسه بهجهته بنات مسلمانان باز فرمود چه قدر
مصروف نمود و بضرب طلا ریختن در خاک خواست نسوان را
بلکه تربیت بفرماید اول مقدمه و شرط مدرسه راح‌حجاب
معین فرمود اقامیخواهد زنان مسلمانان که بوی مکتب
پیشامشان ترسیده است حریت در حجاب پیدا کنند خوب
بود مقدمتا مردم تفلیس و قفقازرا وادار میکردند به باز
کردن مکاتب نسوان و بعد به بی‌حجابی میرداختند
بعقول معروف توکارزمین‌اساختی که با سهان پرداختی یک‌نفر را
بنجیال انداختی که مثل زنده جاویدی جناب تقی یوف
مدرسه باز کند (الله الله زین مسلمانی ما)
عہداد افدي یعقوب زاده

مکتب رعیت حجازی از قفقاز

.. چهره‌نمای بعضی از رعایای قدیم دولت قویم علیه
ایران در داخله سواحل بحر خزر و در بلاد قفقازیه با نوع
حیل و تدابیر کارگذاران دولت متبعه و فرمان روایان
ملکت شهابی را اغفال نموده مشغول به ترک تابعیت هستند
من جمله چند تن از اهل تبریز و چند نفر اردبیلی و خزی
هم از اهالی کیلان مخصوصاً رشت و آذربایجان خیلی
جاهاي دیگر از دوسته کذشته تا چهار ماه قبل تبعیت دولت
علیه ایران را وداع و برود گفته تذکره تبعیت دولت
هم‌سایه‌را (روس) بدست آورده‌نقدا در داخله مثل گران
آدمی خوار منتشر شده در صدد آزار و تخریب خانواده
این یک‌مشت باقی مانده گان فرسوده بدجنبت ایران و در دعاوی
ملکی وارثی نامناسب و قدرت عائی تاسی مینایندنه جلوگیری
در مقابل است و نه فریدارسی و نه حکیمی که علاجمی از دستش
برآمده و سدی در مقابل این کونه سیل های فتن برپایی

نامید مها از زور غفلت و عدم بصیرت و سواد و نه بردن
پی بعداً و معادنام شرق و غرب را نمیدانیم که چیست و چنان
دوسایه بی موالي خفته‌ایم و اساس خود چیزی نکفته‌ایم
که همه کونه تعدیات غربیان را که تازه بازار تندت
و انسانیت قدم گذاشته اند سهل الیع بجان و دل میخرم
فرض از خاک شرقیک نفر ادیب دانا و سخن کوی قدرت
دار پیدا شود اول انهم شمشیری تعصی و ختجر بی‌غیری
بروی اهالی شرق میکشد و یک جزئی از تهدنات قدیمه
ورسمات پاکیزه شرق سخن نرانده اقدام به تامل‌یاعات
هو سنا کانه میناید در واقع امروز شرقیان باید باین نعمت
پرفیض و برکت و این اوراق مشحونه پاکیزه (چهره‌نمای)
شکرها نمایند و هر صحیفه غرایشرا زیب کتابخانه علمی بنایند
عیش مغربانه بیاناتی نکنم که کج روشنان را زگوی پریشان
فکر حمل بخیالات بافی کنند تا امروز هیچ یک از جراید
مسلمانی در پیش تقدیمی شرق سخن نرانده بود و اول
کسیکه پابدایره این امر مهم نهاده است چهره‌نمای است یک
از جراید شرق مثلاً شرق روس است که منطبعه تفلیس است
انقدر مذمت از شرق و آداب و رسوم شرقیان مینیا ید که
نوبت بمطلب دیگر نمیدهد گذشته از اصلیات و تهدنات
قدیمه شرق که ناتمام شالوده اش از حکم‌های کافیه است
هیچ یک از حکما و فیلسوفهای غرب در مذهب انصاف
موضوعات واو آمر و منیات شارع مقدس را که بهترین سرمایه
خوش بختی است منکر نشند و تصدیق کرده اند که اگر
بخواهم یگان یگان بشمارم (متوجه انسان شود که چل
شتر * گر کشد عاجز شود از باربر) از مطلب دور نشویم
وضع روزنامه‌نویسی داخله روسیه روشن است این اوقات
جناب ۰۰ شاه تخته نسکی مدیر شرق روس دست درازی
بچادر عفت و عصمت احکامات محکمه شرع شریف دراز
نموده و چندیست جزیده‌را از خرافات پرکرده‌واز مضرات
حجاب و محنتات حریت و بی‌حجابی نسوان سخن میکوید
این باطیل معلوم است بعد خیالات چندین ساله دولت بهیه
روسیه است تربیت نسوان مسلمانان قفقازیه ما الحمد لله

باین دولت و ان دولت به بندید) اگر در دم یکی بودی چه بودی اگر غم اندگی بودی چه بودی) چهره نما



آستاره

واقع نکار چهره نامینگارد مدتی بود بواسطه ناعمی راه شوشه (مظفری) قافله باید از راه نظامی شوشه روس که بند میل بیشتر نبود عبور کند و حق عبور آنها را راه دار روس از هر مالی دهشایی میگرفت که هر روز هفتاد الی نود تومان میشد و این مداخل عاید پودراتچی مقاطعه گرو روس میشد بحمد الله این اوقات راه بسی روسید که دیگر قافله محتاج بر راه روس نیست ناعمی از راه مظفری میرونده راه شوشه روس دوشه فرسخ بیشتر نیست بقرار سرحدی که خاتمان دین و دولت پیشش آورده اند بیچاره حیار و ادارها از خش و کتک (سالداتها) سر بازان روسی آسوده شدن خدا میداند که درین مدت به قدر بند شدن گان خدا از دست (سالداتها) سر بازانها اذیت و آزار کشیدند پول میگرفتند بیک پاپروس بند بودند کتک هم میزدند عجالتاً راه تا اردیل صاف شده است و ثلث او با تمام رسیده است و حق ثلث راه یگقر ان میگیرند و بليطهای مخصوص چاپ شده است و روی هم حالی روزی ازدواست تاچهار صد تومان عایدی راه است و این پول حق ثلث راه است که میگیرند بعد ازا نکر راه تمام شد (گاری اراده دیلیجان) در شکه اسب شتر که در این راه کار میکنند هر یک جدا کانه باید حقی بدنه و معلوم است ان وقت عایدیش از روزی هزار تومان زیادتر است در این دوشه ما هنچنان ملک التجار جناب مقرب الحاقان اقای مهدی الملک را فرستاده بودند با ستاره معزی الیه در کمال دقت ترتیبات را منظم کرده در چندجا مهمنا خانهای خیلی خوب بنا کردند هر آستانه مفتش و دفتردا قرار گذاشتند تماشی رو و دخانه ایارا

نماید همانا باید حکمران جلیل القدری امور فرما نفر مائی خود را بناهی شش هزار تومان بفراش باشی و پیشکارش اجاره داده با کم وزیاد مشغول به تفرج و مسافت و عیش نوش گردد اما اینکه از دوسته قبل تا ای حال تبدیل تابعیت نموده در داخله ایران کنون تبعه خارجه واجنبی بشمار میروند همه را باسم ورسم میشناسم ولی از شرم تو ایام بیان کرد من جمله مشهدی محمد اقا نامی است رشتی پسر مشهدی قاسم علاف ابن مشهدی حاجی علاف که جدا ابا عن جد رشتی است تا دو سال قبل تبعه دولت علیه ایران بود و از تجارت بادکوبه و شکست شده مال جمعی مسلمان یهود و روسی بی پا و حیف میل نموده برشت فراز کرد در ظل دامادش پناهیده شد برای اعتراض طلب خواهش فوری تذکره تابع بودن بدولت روس را از بغل بیرون آورده ارائه میدهد (حروف مجلس ماحود همیشه دل میرد علی الخصوص که دیباچه براو بستد) حرب ایران به نه دستار بهر حال اینکونه مردمان نامعقول بی غیرت دولت و ملت را در انتظار خودی و بیگانه خوار و بمقدار مینمایند خداوند هدایتشان فرماید و غیرت مردمی بایشان عطا بفرماید در این عرضه بهمین یکنفر اکتفا نموده تادر عرضه آتیه بالده و برای همین متنه دیگر از ارا تعداد نموده اسامی شناسرا برای روشنی چشم اولو الابصار صورت میدهم تفحص این حال و تفتيش این احوال بسته بکف کفایت و کار دانی اولیای دولت قاهره است ولی په سود از زیادی نعمت و ثروت و مکنت بخود بیستند چه رسید در اعمال خیریه و امورات دولتی سیدگی فرموده مساعی جمیله بکار برد یکی برای عیش و سرو خود از شرق بسوی غرب مسافت نماید و دیگری از جنوب شمال رود و درگاه مراجعت از زحمات خود وصف کند و کوید من در فلان مجلس چه . . . شدم فدائی اسلام (مادر آتیه باین وقایع سیئه و سبب وقوع انها مشروحاً میزدایم و بسم اولیای دولت قوی شوکت ایران یکایک را میرسانیم که جراحت تبعیت کرده و میکنند و چهت چیست خود را میخواهند کمال پر رونی و بی شرمی

دادند که برای بردن تحف و هدایا بمولود تازه و ولیعهد دولت روسیه مامور بسفارت فوق العاده پطرسبورغ از طرف دولت متبوعه خود منتخب و سرافراز گردیده و ضمناً هم برای مصالح سیاسی و چه و چه . . . دیگر در پنده قبل اظهار داشتم که جماعی را قو نسل باد کوبه خوانده و نطقی کردند نطق ایشان باهالی ایران این بود (اقایان مقصود از طلیین شماها این است که باید فکری کرد از برای حفظ الصحة و مریضخانه بجهة ابناء وطن و برادران دینی خودمان هر کس هرچه عقلش میرسد بکوید و رأی بدهد که فکری حسابی بوده باشد آخر تا گی ماها باید در این ولایات بی همه چیز بوده باشیم) خلاصه هر کس رأی داد و حرفی کفت و نطقی کرد عاقبت آراء مجلسیان بتصویب قو نسل براین قرار گرفت که دو عباسی مرات بر هر تذکره بیفزایند یعنی بر قول کشیدن هر تذکره زیاد کنند سلا حساب کردند از محروم الی رجب هفده هزار تذکره عبور در قو نسلخانه باد کوبه قول کشیده شده و سیزده هزار تذکره اقامت داده شده باین حساب سالرا حساب کردند بهر تذکره دو عباسی مرات که (دو قران دو عباسی) پول ایرانست و پنجاه هزار است می شود بیست هزار مرات که در ظرف یکسال جمع خواهد شد ممکن است هر بنای معتبر ازاو پا کرد و در مدت ده سال می شود دویست هزار مرات معلوم است انوقت بمرور زمان ازین صندوق خیریه بسابتاهای خیریه از قبل مریضخانه غسالخانه قبرستان دار العجزه دبستان وغیره که تمامی متعلق بعسلمان ایرانی داشته باشد موجود میگردد و پس از ترتیب بقاعده مجلس ووکلاء و صندوق قدر وغیره بامضا دولت علیه ایران رسانیده اجر اتفاکه این حال در این کفتکو هستند اما مجلس اعضاء برقرار نشده عجاله دو عباسی مراترا کفتکو است بگیرند تا برور مجلس شود و ترتیبات بدنه بعده مینویسم

بناسبتِ جا از تخته و پلهای آهنین روپوش کردند انشاء الله بعد از اتمام راه و سرازیر شدن مدخل انوقت بلکه مردم بفکر این کارها که بهتر از کیمیا گری است بیفتند و راه مداخل یاد بکرند و این قدر راهها که داریم شوسته کرده درست کنند دیگر از تفویض شدن حکومت این صفحات بحضور اشرف نصر السلطنه مردم جانی تازه کرفته اند و مملکت آبادی نوی که بعد عرض میکنم

باد کوبه

و قایع نگار چهره‌نا مینگارد دویوم قبل حضرت اشرف پرنی ارفع الدوله امیر نویان با کشتی (آبو) متعلق بجناب حاجی زین العابدین تقی اف از طریق بندر انتزی دو ساعت از شب گذشته در حالتیکه باران لایقطع میارید بساحل باد کوبه با احترامات فوق العاده نزول اجلال فرمودند هنکام ورودشان قو نسل و تجار وا زجانب حکومت جماعی حاضر بودند حضرتشان به یکایک احوال پرسی و اظهار بزرگ منشی و ملت خواهی کرده در فایطون (عرابه) مخصوص سوار شده بمعیت چهار نفر قزاق سوار مخصوص دولتی در کار پردازی ورود فرمودند حاکم باد کوبه مهمانیه مفصل که لا یقین مهمنانی بود نموده ظاهرآ از پطرسبرغ سفارش شده بود که در ورود و خروج حضرت اشرف کمال احترام بجای آورند پس از توقف دو شب یکروز و مهمانی کامل یاقطار راه آهن از طریق تفلیس و بار ژروم بسفارت فوق العاده به پطرسبورغ رهسیار شدند مامورین دولت ایران در قفقازیه استقبال و بدرقه شایانی کردند خصوصاً میرزا اسماعیل خان دبیرالملالک قو نسل باد کوبه که ذره کوتاهی نداشت در جاید رسمي وغير رسمي طهان از مسافت این شخص معظم تا کنون مطابی خوانده و دیده نشده لآن جراید روسیه و قفقازیه انتشار

باد کوبه باسم صندوق خیریه دو عباسی میگیرند که بقول جماعی عوام مجلس نشین در سالی پیست هزار و در ظرف ده سال دویست هزار منات میشود در ظهر (باش برد) تذكرة بچه اسمی و بچه علامتی قید مینمایند و پهلوی غر دولتی بچه عنوانی شرکت مینمایند بدون استحصل اجازه واستیزان از وزارت جلیله امور خارجه بالانکه ابدی در سر لوحه تاریخ اسم خودرا به بدنا می خواهد گذاشت و باعث بدعنی شده مثل قنائل اسبق جده و گاری از پیش برای ملت نه برده بخدای لا یزال و متقم حقیقی بجهته یکمشت رعیت بیخاره از وطن آواره مصیت و بلاکش دیگر رمقی باقی نمانده که هر وزیر بعنای مختلف کلاه کاغذی برایشان بدو زند بسم الله قونسل اسبق باطوم میرزا احمد خان که حالیه مفتخر حدود و سیهاند چه قدر پول از ملت گرفت باسم عمل خیریه غسالخانه حصار قبرستان و . . . چه کرد جمع و خرج پول را که دید جهت چه بوده مردم راغب نیستند اولاد خودرا بمدرسه نوروز ولاد فرقانی بسپارند عدم اطمینان . . .

امروز جنس ایرانی با هزار بی دماغی که ضيق مدر که آورد سرایا چشمند و خوب میفهمند و میدانند که اگر این قنائل که آینه سرایای نمای دولت هستند و سمت نماینده گی از طرف و لینعمت کل پدر تاجدا و حقیقی ایرانیان دارند پدرانه رفتار میگردند این فرزندان از جان مضائقه نداشتند کدام عملی این قنائل در خاک خارجه نگردند که پس از دوروز عفو نش عالمی را نگند اند کدام بیچاره ایرانی جان نداد که اینها قبل از مرده شور بسر اسبابش حاضر نشدند و هنوز مرده اش در زمین بود که ما یملک اورابه یغما نه بر دند او بیچاره ملت مظلوم دولت

باری چنانچه ما کفته ایم بجول و قوه آلهی صفحات چهره نما را از سیئات و حسنات هر یک از رؤسای دولت و ملت با نضمام عکس انها محض سر مشق و عبرت سایرین مملو خواهیم گرد که تا ابد الدهر در تاریخ روزگار علام نیکی و شواهد زشیشان برای آیندگان پاند

فرنک اروپا حتی روزنامه های یومیه عربی و ترکی هم عقیده در این مسافرت داشته و در تحت این عنوان با فکار بالیه و خیالات خالیه خود چیزی نگاشته که هیچ یگر اینی شود تصدیق کرد اما عقیده ما براین است از انجاییکه باقتضای سیاسی امر روزه که عامی دول معظم مجسمه فکر و قائمه تدبیرند و هر یک دودسته کلاه خود را میگیرند دولت عليه ایران را بصیر تیست بسرا و بخوبی واقف بموافق پولیک عصر حاضر است و نسبت بجمیع دول على الحصوص هم جواران شمالی و جنوبی (انگلیس و روس) در کمال مدافعت رفتار میگند محض منید دوستی دیرینه و اتحاد و یکجهتی دولتین (ایران و روس) دولت عليه ایران حضرت اشرف پرنی را نظر بلیاقت گافیه بسفارت فوق العاده و تبلیغ تهیت و تحف شاهنشاهی در مورد مولود اعلیحضرت امپراتوری که وی پهند دولت روس است منتخب فرمود واز سایر دول معظم نظر بحقوق هم جواری و سجایای عالیه که همواره دولت عليه ایران از قدیم الايام دارا بوده تقدم جست دیگر این یاوه سرائیهای جایدار و پ عموماً و انگلیس و روس خصوصاً ذره محل اعتماد و توجه نیست و باید دانست که اینها همه روزه ازین قبل لاطایل میسر ایند لیکن (لقمان را کفتد ادب از که آموختی کفت از بی ادبان) در صور تیکه هیچ یک این اقوال جاید در لباس رسمیت و حقیقت نیست باز خوب است اولیای دولت قوی شوکت همواره طرف توجه بدقايق امور معطوف دارند خداوند کوش شنوا و دیده بینا وزبان کویا بنا بدهد واما از بیات مجلس و نطق جناب قونسل . . . و دو عباسی منات اینک دولت عليه ایران پس از زحمات بسیار و مصارفهای گراف که متتحمل شده اداره تذکرها بقسمی در تحت قانون په آورده و تر دولتی معین فرموده که مسافرین بالاد خارجه تکلیف خود بدانند و قنائل بالاد دول متحابه و ظایف مقرر و معین خویش اشناسند و مواجههای گراف گرفته و وسائل تحت کردن رعیت که بنزله اولاد پادشاه هست فراهم نیاورند عجب امر روزه که قونسل

انها مع دستخطی از جانب حضرت اشرف والارکن الدوله فرما نفرمای کرمان و بلوچستان با یک طاقه شال کشمیری اعلا بعلم کل مذبور مرحمت شده پس از صرف شربت و شیرینی و گرفتن عکس مجلس بدعايی یقای ذات پاک همایونی بزم ختم شد و بون معلم کل درخانه خود نیز بعلاوه مدرسه تدارک جشنی کرفته بود آرزو ز و شب قام اسباب عیش و جشن همیا و ترانه های کو ناکون بزندگی شاهنشاه دل آکاه از کروه حضار ظاهر میکشت و روز بعد که دیدنی از حضرت ایالت کبری شد حضورا نیزبی مرحمت و آفرین فرموده یکی از کودکان خطابه خود را ظاهر کرد و مورد آفرین شد و خطابه مذبوره و ترجیه ترانسوال و بعضی نقشه ها و ورقه معلم کلرا بدست مبارک ملاحظه و ضبط فرمودند بون بعلاوه این مدرسه پسران و دو مدرسه دخترانه که حال در میان جماعت زرتشیان کرمان دایر است مبنی معتبر به زرتشیان روی هم کرده تمام مدرسه بزرگ بوضع جدید بسازند تا کنون بعلاوه قیمت زمین که متجاوز از یک هزار پانصد تومان میشود متجاوز از دو هزار تومان صرف بنائی شده و احتمال میرید دو مقابله مبلغ مذبور صرف شود تا کار بنائی با تمام رسادمیدو اریست برای امتحان آتی در آمد سه جدید امتحان واقع شود

مکتب از شیراز

چهره بنواد که بیچاره نماید عشق * عاشقان مزده این چهره‌نمای چاره کشاست) الحق والانصاف روزنامه چهره‌نمای مستغفی از تعریف و مکتفی از تمجید و .. در شماره هشت شرحی از اقدامات و مساعی شخص محترم حاجی زین العابدین تقی اف تاجر باد کوبه که رتبی والا و مقامی اعلا دارند و جناب اقامحمد حسین رئیس التجار مجتهه ایجاد جراغ الکتریک در شش مرقوم فرموده بودید هماره این مردمان

امتحان مدرسه زرتشیان کرمان

(انجمن آزمون دبیرستان کیانی)

واقع نگار چهره‌نمای نیکارد در جمعه چهارم شعبان ۱۳۲۲ برابر آغاز خور دادمه باستانی ۱۳۷۴ مدرسه زرتشیان کرمان که موسم است به دیرستان کیانی ام. ان اطفال زرتشی بودجنبان جلال‌التاب اکرام‌الملک گارگذار و امیر الامر و میجر سائیک قونسل انگلیس و مختار‌الملک کلانتر و میرزا احمد خان سرتیپ رئیس تلکراف و معتصد وزاره و وکیل‌الدوله روس و انجمن و گروهی محترمین حاضر بودند نخستین از جانب معلم کل میرزا کیخسرو یگورق گاغد سفید که در روی آن با قلم شش دانگ بسیار جلی و خوش خط نوشته بود (شاهنشاه ایران زنده پاینده باد تراج) و توی اخروفرا باشکال متنوعه نقاشی کرده بود تقدیم نموده همکی حیران و آفرین گویان ضبط گارگذاری گردیده ثانیا برخی از کودکان که خطابه ها ساخته بودند حاضر شده بلفظ (فرس) و انگلیسی خطابهای خود را که عبارت از استایش شاهنشاه دل آگاه ایران پناه و صدارت عظمی وزارت امور خارجه و ایالت کبری و خاصیت دانش و تریت بود با کمال فصاحت قرائت نمودند زه زه و به از همه برخاست ثالثا یکی از کودکان که سیصد صفحه بیست پنج سطري تاریخ جنگ انگلیس و ترانسوارا بفارسی با کمال انشاء پردازی نوشته بود هم بزبان انگلیسی و هم بفارسی داشته هزاران آفرین شنید بعد اطفالی که نقشه‌جهان و مالک را بطرق متنوعه کشیده بودند اشکار کردن سپس از امتحان پس دادن خود همه رامات نمودند چون در امتحان ششماه قبل نیز هزارهای پسند یده ظاهر نموده بودند واژ جانب دولت ابد مدت ایران نسبت بعلم کل میرزا کیخسرو بروز مرحمت باعطای یک قطعه نشان خیر و خورشید طلا بواسطه وزارت امور خارجه واژ جانب دولت انگلیس یک قطعه نشان نهاد ملکه انگلستان از درجه دوم شده بود در این روز نشانهای دوکانه پافرایمن

عجیب مطلب مختصر قلیل الافاظ کثیر المعنی است
علوم میشو دامروز عمل پست از تمامی امور ایکه درین دول
و ملل جا زیست اهمیت بیش است از آن سبب دول بزرگ
شغل پست را بیگ دولت محول کرده اند که همه روزه اسباب
معطلي و جواب سوال برایشان نباشد . ره نقطه جنک
و جدال بوده باشد عمل پست منظم است و در هر نقطه و بلاد
دنیا ملاحظه میشود هنکام توزیع خطوط اعلا ادا نا غنی فقیر
مذهب داری مذهب ایستاده مطالبه خطوط میباشد و پست
حی کاغذها را بالسویه توزیع و بهر کس میدهد و ملاحظه
قدم و تاخر ندارد اما بر عکس بلادما اول باید یعنی : نیائی
بعد آور و پائی بعد ترانگلیس رو سها آخر همه ایرانیها در
صورتیکه ریاست خانه پست امروز در تحت ریاست شخصی
واقع است که او از آداب و رسوم امروزخوب آگاه است
و باید با السویه باشند اعلاوه بعضی مقاصد ریگر دکار
پست خانها و روئسای جزو دیده میشود که میدانم هر کز بیس
کل نوزو راضی بیست تا اندری چه قتوی دهن و رفع
و . . کرده باشند

جهره نما

(قابل توجه گارگزاران پست و مکر)

تاحال از نقاط متفرقه ايران خطوط چندی از تجار
محترم رسیده است و هر يك بنوي نفمه سازی و سخن پردازی
کرده و شکایتهاي بـی معنـی و با معنـی داشـته ماـهلاـ حظـه دوـ مطلـب
ـیـمـ بـشـمـ پـوشـیـ اـزـ درـجـ اـنـهاـ کـرـدـمـ يـکـ بـواسـطـهـ عـدـمـ اـطمـینـانـ
ـزـ صـاحـبـانـ خـطـ بـجهـتـهـ نـداـشـتـنـ اـمـضـاـ وـغـيرـمـعـرـوفـ بـودـنـشـانـ
دوـمـ بـواسـطـهـ اـهمـیـتـ نـداـشـتـنـ اـینـ قـبـلـ شـکـاوـیـ مـثـلـ کـاغـذـ حاجـیـ
اقـاـزوـدـتـرـ وـکـاغـذـ حاجـیـ اـرـبـابـ .ـیـرـتـ اـنـدـ اـینـ کـونـهـ مـطـالـبـ
اـنـدـاـ قـاـبـلـ تـوـجـهـ نـیـسـتـ وـهـیـچـ يـکـ اـزـ اـعـضـاءـ اـرـهـ جـاتـ پـستـ
مـسـئـولـ بـیـسـتـدـ لـیـکـ مـاـ درـضـمـنـ یـگـسـطـرـ مـطـالـبـ -ـنـدـیـ
مـیـنـکـارـیـمـ کـهـ خـواـنـدـهـ گـانـ تـوـجـهـ کـرـ وـ بـعـدـهـ اـمـیـ وـارـیـمـ
کـسـیـ شـکـایـتـیـ نـکـنـدـ شـخـصـ (ـمـوسـیـوـ بـوزـ)ـ رـئـیـسـ کـلـ کـمـرـکـاتـ

عزم وطن پرست از این اقدامات مطلوب و نیات مرغوب
با علا درجه نیکنامی ارتقا جویند و با سعادات و خوشی هم
آگوش کردند اما افسوس که ایجادچه اغ برق براي شهر
رشت بلکه بجهته غالب از شهر های ایران هنوز زود است
زیرا که همه مطالعيم تنظيفي از محلات نميشود احتساب و عمله
منظمي در هیچ نقطه نداريم و کذا لاک یعنی هائي که لزومش
قبل از ایجاد جراغ برق باید باشد صورت وجودنداره
علیهمدا خوب بود بجای چراغ برق دستگاهی از شمع
ریزی و ماشینی از کاغذ سائی بايران آورده دائر مینمودند
واهالیها از این دو متاع خارجه مستغتی میفرمودند یا کارخانه
چلوار بافي که اموات مادر منسوجات خارجه نمی شد دائر
مینمودند و منظم نکاه میداشتند هر کاه خارجها بنا چلوار
نفر و شند اموات ما بی کفن وزنده هابی پیراهن خواهند
ماند اکنون که بعون و توجه شاهنشاه عادل جوان بخت
که وزیرش بی نظیر است و پستدیده برناو پیر ایرانیان قدم
در عرصه ترقی گذاشته اند لازم است که اقدامات ادله
از روی خرد و اندیشه باشد انشاء الله عنقریب اخلاق
مبابف و ختن چراغ برق نائل خواهند شد (عبد الرحیم رفعه
الممالک)

مکتب بی غرضانه یک ازمودین

مدیر . . . چهره نما در سنه ۱۳۱۵ هنگام مشرف
شدن به که معظمه زاد الله شرفاً و تعظیم امحض سیاحت و تماشای
شهر قاهره - یند وزی بصر آمد بتوسطه شخص دلایلی
اغلب جاهای تماشایی را سیر کردم خدمات انگلیسان که
اغلب فقط مبني بر نوع پرسی و صرف توسعه داده بعالم
پنشریست (هر گز انگلیسها - بنین نیستند) سیر کردم در
پستخانه دیدم خطی بقلم سه دنیکی جلی نوشته بود (الدلیل
المقدم اشغال البریتانی)

بود ذکرم به تقدیس اقامیم
ولی پیش قضا افتاده تسلیم
روان شاه قسطنطین بسی شاد
که کرد این شارشان انشاه آباد
نکو رویانشان پرون ز توصیف
نگنجد حسنستان در حد تعریف
تن رومی وموی زنک دارند
چو کل درباغ آب ورنک دارند
به نقشی خوستر از اینان نه یعنی
زافرخو خطای یا که چینی
لبات لعل شکر بار دارند
ولی کم کین و کم آزار دارند
ولی شوخدو مغورو سبک کار
نه بی آزارو نه خود اهل آزار
اگر در پایشان افتی بخواری
سر و دستاررا باید گذاری
وگر در پیششان چون سرو آزاد
بجا ماندی زغم افتادی آزاد
کهن دهکان به من بازار میگفت
نهان از مردم غماز میگفت
که با اینان بصلاح و جنک میباش
کلوخ او آیدت باستک میباش
کز اینان هم جفا هم کام بیشم
دعا بینیم وهم دشنام بینیم
ولی افسوس کاینان خسته جاند
خود از درد درونی ناتواند
کجا بیمار سازدکار بیمار
به تیمار کسان در بند تیمار
دعا گفتم در این جبار بستم
به پند مؤبد انت درکار بستم
که جوینده یقین یابنده باشد
اگر لطف خدا یابنده باشد

وپست دولت علیه ایران که روز قبل راسکندریه تشریف
داشت و حرکت بطرف ایطالیا کرد الحق مجسمه دانش
وینش و درست کاریست و ما اطمینان کلی باستقبال شخصی
داریم و اطمینان میدهیم که آگر بعدها خطی شکایت آمیز
بررسد که اداره کمرک یا اداره پست چه . . کرده بدون انکه
در ضمن اخبار از آنها اسعي برده باشیم راساً باخود موسیو
نوز مخابرہ میکیم وهم چنین رضا یمندیرا خواهیم نکاشت
محقق است که دیگر بدون انکه در چهره غما اسعي برده
 بشود از شکایت یارضایت مثلاً یکدفعه غفلتا همشهري ما
(موسیو . . ارمی جلفای اصفهان در سلطان آباد عراق
یا جناب . . در بار فروش که یاست پستدارند میبینند
معزول شدند یا مخلع گردیدند

(*) تقریظ از شماره ۱۳ *

طیم گفت تایمار سات رو
بسوی روم وهم انت شارسان رو
که دارد آبکیری رشك کوثر
بدامان هوایش بافعه تر
یکی دریا زمشک ان یک زکافور
یکی رومی یکی زنکی پر شور
در انت ننک بیامیند باهم
چنو شیرو شکر ریزند درهم
کنار آبکیر از سرو و از کاج
زمینو در طراوت میرد باج
گلستانی پراز سوری و سنبل
باشان کل بلند آوازه بلبل
سحر که ذکر توحیدش بود کار
زند طغه بدیرو کار زنار
پای سروش گوید فاخته راز
کنین راهم ندارد هیچ کس باز

بت ویتخانه (بودی) و (برهم)
مسلمان یهودوکبرو ترسا
همه درجای خود دارند آرام
نه خود از گدیگر دارند کنم
بسکه زر زده نقش مواخات
بیک روی و دگر رویش مساوات
نه بینی فته جز در چشم خوبان
نیازاری مگر از خشم خوبات
خوش است این نقش اما گرده باید
برنگ پهلوی بر وردہ باید
که دارد عیب ها در پرده بسیار
درآزست این سخن میاش هشیار
زیا کیزه تنی و پاک جانی
درین صورت فی نیم نشانی
برایشان خوش بود این خط و این خال
بنا ناخوش بدیگر کونه احوال
چگونه خوت دل ریزم زخمه
که باید مختصر عنوان نامه
زمجنون و وزان ناقه سواری
ز فعل نافه و وان کند کاری
بود کاندازه این کار گیری
بنخود آسات همه دشوار گیری
دو ضد مختلف باهم نسازد
یکی ناچار بر دیگر بتازد
کهن عادات فرس و ترک وتازی
که مارا کرده خوش سرکرم بازی
نماید نقش زشت خود بنناچار
کند مارا بصد زحمت گرفتار
وزیر از غم رخانش زرد گردد
سمند پیس پیکر سرد گردد
پیاده گردداد در صفحه فرزین
شه افتتمات و کردد محو آمین

یکی پا در برجز کرده ستوار
دگریک در طلب چون پایی پر کار
که باید نقش انگلیون کرفتن
پی لیلی چنو مجنون گرفتن
کشدت رخت تاختک اروپا
گرفتن در بغل خوبات ترسا
بد آوری دل و نقشی که باید
مکر در حلقه اینات باید
اروپائی شنیدستی تو از دور
ز چشم لعبتاش چشم بد دور
همه شیرین لب و شکر دهانند
برخ ماهو بقد سرو روانتند
بسیم خامشان تن در گوازه
بگلگوت رو یشان از ناز غازه
نسیم مویشان چون مشک تاتار
فروع رویشان مه در شب تار
همه چشان زمی مخمور دارند
ولی در عین مستی هوشیارند
ز خواب آلوده نرکس ره نانند
همه در صورت و معنی جوانند
مراد از چشمی حیوان دهانشان
چوآب خضر ریزد از لبانشان
بنار از ناز نیاث باج گیرند
بگاه آشی تاراج گیرند
بشارستان اینان رشک مینواست
چوکاخ دیگرانش برزن و کواست
بدست علم خاک جهل رفته
گل دانش بهر سویش شکفته
درو دیوارش از غم نی سیه پوش
نداردکس زجور دیگری جوش
شه دهگان بیکد یگر برادر
نداری ای پسر این حرف باور

مکتوب از اصفهان

ایدوای نخوت و ناموس ما * ایتو افلاطون و جالینوس ما
پن از ارادی عرض تهنیت بر سیل حکایت نظریق
شکایت بجملی از وقایع این خاک پاک و کوهر تابناک عرضه
میدارم اگر په سمت وقایع نگاری نداشته ام اما امیدی
هست عرايض و وقایع بی غرضانه امر ا درستون جریده
می جای دهید نرخ ارزاق اصفهان را خواسته باشد
کندم خرواری ده تو مان پنیر ترمال اصفهان یکمن دوازده
قران شکر خشک مال هندوستان یکمن هشت قران ذوغال
یکمن بهار قران کوشت هشت قران چنانچه بخواهم جمع
مردم اصفهان را بزینم ازده قسمت به قسم و نیم یکار یا مشغول
بکارهای حرف مفت هستند و نیم قسمت تاجر کاسب
زارع هستند جهت جیست همانا نبودن مکاتب و مدارس
اگر مکاتب داشتیم و اطفال را بمدارس میسر دیم صاحب علم
میشندند با سواد میگردیدند حال که به بزرگی میرسیدند
مشتی حمال و دسته رمال و فرقه نقال و طایفه دلال و جماعیتی
میدان کرد و حیب بر وحی زی رو په خوان و بنده و ...
عنی شدند اگر انصاف باشد بواسطه فقدان علم و معرفت
در این سواد اعظم هر کسرا ملاحظه میکنید بشکلی بلباس
کلاشی و قلاشی است هر چه شخص بهر طرف بنگرد اطفال
وطن و نونهالان کاستان هستی با اگر دهای کج و دستهای
دراز و پاهای برهنه در شتابند اگر بعضی بزرگان واعیان
شهر که تمول بسزا دارند و وارث شرعی ندارند همت
میگردند مدرسه باز میتمودند و این اطفال معصوم را علم
میآموختند چه میشد جناب جلالتماب اجل اکرم میرزا
با قرخان منشی باشی احداث مدرسه با قریبه را فرمودواول
خشش کارخانه آدم سازی درین شهر گذاردن حال ملاحظه
شود چه خدمتی بزرگ نمودند حضرت اشرف والا شاهزاده
معظم ظل السلطان در فکر هستند اما خود غرضان بد نفس
مگر میگذارند نیدانم این خارهای مغیلان چه زمانی
از جلو راه ترقیات برداشته میشوند حضرت والا ظل السلطان

چو مجنون او فتادستم به تردید
خدا و ندا مکن تقطع امید
که باید (چهره) سازم که تازاج
کند خوبی و از خوبان برد باج
مرا در بند لیلی زار مکذار
چو مجنون در کف تیمار مکذار
به نقش خوش قلم را رهمنون کن
مجدر باز حرف کاف نون کن
سری خالی دلی پر درد دارم
زدرد جهل روئی زرد دارم
بدر کاهت نمودم عرض حاجات
اجابت راضیات دادی بدعوات
رهائی ده مرا زین رنجو تیمار
ازین پیشم مخواه ای شاه بیهار
فروز از کاخ بینان روشنائی
به پیش آور حدیث آشنائی
مران تو از در دولت گدارا
ذلیل و درد مند ستم خدارا
پا پر آبله چشم پرآب است
پی هرآب می ینم سراب است
چرا از لطف تو من دور ماندم
چرا من خسنه و رنجور ما ندم
زدیو بد منش آمو ختم کار
به بند نفس دوف گشتم گرفتار
ز اخلاق نکو یگانه ما ندم
چو دیو بی خرد دیوانه ماندم
بکین دیگر انم روز و شب کار
فکنندم در بزرع تخم آزار
ازین تخمی که خود در کار کردم
روان خویشتن نایاک کردم

است اما محقق است این بلای عامه که دست رد بر سینه
بلدی نگذاشت شکستی به بازار حجاج و ... زد
جناب موسیو نوزریس کمرکات و پست دولت علیه
ایران از مصر وارد اسکندریه شدند هنگام ورودشان
جناب مهران خان قونسل بایستکاه راه آهن حاضر شده
وباعرایه مخصوص خود مشاریه راسوار کرد متفقاً بهنzel
حرکت کرده پس از صرف نهار و آنچه لازمه احترامات این
مهران محترم بود قونسل بجا آورده تا حرکت بطرف ایطالیا
کردند الحق جناب مهران خان قونسل شخصی است که
عروقش از دوستی ابناء وطن و سینه اش از محبت دولت
و سرش از عشق شاه پرستی پراست و تاحال اینچه ازاوناشی
شده دالست بر حقیقت و راستی و درست کرداری او (کواه
شاهد صادق در آستین باشد بقراریکه خبر نکارما از مصر
خبر داده بود جناب بقاء السلطنه وزیر مقیم هم پذیرانی
شایان از موسیو نوز کرده و متفقاً بحضور حضرت والا
خدیو مصر رسیده و نوع ایرانیرا سربلند کرده اند

تلکرافات عمومی

پطرسبورغ — خبر روتر خبر میدهد جماعتیکه
طالب سلطنت مشروطه یا دستوری هستند زیاده از هزار
نفر ندکه با صدای بلند دور محکمه عدیله را فرو کرفة
پولیس انها را ممانعت میکند تقریباً شصت نفر مجروح از
طرفین شده اند

مسکو — اعلیحضرت امپراتور روسیه فرمانی
صادر کرده اند بواسطه غامض بودن و درهم بودن مطالبش
شورشیان را تسکین حاصل نشده است و هر ساعت بلوابا
میکردد

توکیو — جزال اوکو خبر میدهد که غنیمت
ژاپونیان در تل ۲۰۳ متری شش توب قلعه کوب و تیک
بسیار وسیورسات بی اندازه بوده و مقتولین ژاپون هزار
دویست نفر بشمار آمد

تقریباً یست سال قبل اقدام در کار مدرسه و روزنامه
کردند روزنامه فرهنگ که هفته دو مرتبه طبع و توزع
میشد از اثر این شاهزاده بود مرحوم میرزا تقی خان را مجتهد
علم کل مدرسه واقعه اول - بـهار باغ کنه حضرت والا
طلایدند اما هنوز ان مخربین و مقلین در کارند جناب
مستطاب حجت الاسلام اقای حاج اقا شیخ نور الله ثقہ
الاسلام مخصوصاً - بـند مجلس در این مخصوص و ترتیبات
مدرسه بوضع جدید مذاکراتی فرموده اند اما منافقین
دین و دولت وحاشیه نشینان متصل با دنیاها خرپوست
دور قاب می جینند البته دکان خود فروشی انها طبیعت ایدیک
بـقیه دارد

اسکندریه

هوای اسکندریه با وجود موسم شتا و فصل سرما
در کمال اعتدال و خرمی . نسیم فرح انگیزش رایجه
ضیمان گشاید . و همه غمها بجنشی بریاید . و شیم مشک
بیزش عطر جان آرد . وزنگ ازدها بزداید . فضایش
بکردار بهشت آدم . شکننده کروب و دافع الم . و صفائش
همچون باغ ارم بخشندۀ روح و رافع غم . کاهی باقضای
زمستان بارشی بارد و طراوت بر طراوت بیفزاید . و بزودی
انقلاب و احتلاف زایل . و هوای اردی بهشت عامل گردد
افسوس از بیچاره غمین . و آواره حزین . که بیاد بوستان
وطن . نعمه سرائی دارد . و از صفا و لطفا و گرفته گی
و کسافت بلاد دیگران بهره ندارد .

بازار پنه بغايت کساد و بقراریکه حساب کرده اند
جنک اقصای شرق یکمیان زیادتر خسارت به بازار پنه
مصر وارد آورده کم کم حجاج بعزم کعبه مقصود همراه
وارد و خارج میشوند بقراین امسال حجاج ایرانی نسبت
بسنوات گذشته کمتر بوده باشند اگر په حالیه غیر معلوم

ینا برای مردها و چند نفر مسئله گویی ائمی برای زنها و چند نفر معلم تجوید نشانده حوضه های مذهبی دایر ۰۰۰ اگر نقدی آلمی چندی محض تقویت اسلام عمر و دوام براین وجود مقدس پیخدش بی شک تمام شهر طهران به نقطه بقسطیای خود این هیئت صلاح را خواهد یافت و نعمات جدیده حدیدیه که در این مسجد فرموده اند شرح مخصوصی لازم دارد عجالة وقت ضيق است و بقیه به بعد موکول است

(*) چهره نما (*)

چه میشد سایر رؤسای روحانی ایوان امامی بوجود مبارک حضرت امام جمعه طهران مینمودند و نیات عالیه انشخص دین دولت خواه را اقتباس کرده و پیروی مینمودند نا ملت در سایه تدبیر طراوی پیدا نموده چشم کوشوار باز کرده جنبشی هوشیارانه در هیئت جامعه دوست و ملت که در همه جاه معنان و حکم واحد دارند میافتاد مطمورها معمور کاخنها کاشن میکردید بخداي لا بزال ان اثري که در کلام حقه علم اي ملت هست و بانديکی مینتوان تصدق کرد که ملت وحشی بعراج ترقیات عروج کنائند در دو ملیان نفوس ویک کور اراده نوب کروپ نیست بدون انکه سرها چون گوی در میدان باطله احیای ملیت و نسبیت قومیت خواهد شد از خدا خواهانیم که بر توفیقات و ناہدات این بزرگوار مرد دین دار اسلامیت و انسانیت نواز بیفزاید که در مرکز طهران که دار الخلافه است بسا عالم خوشوقی دارد بفرمایند که باندیکی بسایر نقاط و بلاد ایران سرایت کرده اقایان و روحانی روحانی اقتباس واجرا دارند وهم چنین امید واریم که در اردبیل که از نقاط مهمه ایرانست از کفايت و وطن پرستی و ملت خواهی جناب نصر السلطنه عما قویب مدرسه دایر و ما از شرح امتحان و ۰۰ صفحات چهره نما را زینت دهیم (*) اعلان (*)

تامی و کلای عظام حق و کل مرکزی طهران جناب اقا سید میرزا و کل جراید فارسی و عربی باید حقوق اداره را با رأساً بفرستند یا به تجارتخانه که معین میکنیم پردارند

(*) مکتوب یکی از فضلای غیور طهران (*)

برادرم مکرم ۰۰ مدیر جویده چهره نما مختصری در مقام نصیبی اوقات برآمده مینویسم اداره جات بست بر حسب ظاهر آب ورنیک دارد به باطن ملا پست ابریز دوازده روز معطل میشود و ۰۰۰ اخبار لایق درج درستون جویده آنست که جناب جلالناب اجل احمد عالی افای نصر السلطنه که سابقاً حکومت گلزارا داشتند و احبابی آن بلاد مینه را مینمودند امروز بمحکماني محل اردبیل و منکن ما ور شدند و خواسته اند در انجا مدرسه دایر کهند بجهاب مستطاب شریعت مآب افای حاج میرزا حسن اقا مدیر مدرسه مبارکه رسیده اظهار ازین نیت مقدس داشته افای معظم ایه معلم باندار کات لازمه مکتب از کتب جدیده وما یازم دیگر باردبیل فرسنگ امید وارم که این شهر سه حدیه نیز بهتر از رشت یا مشان ان معمور گردد بشرط اینکه دوام و قوامی در استلامت حکومت باشد زیرا که تبدیل ده نفر حاکم بیک حکومت اگر مستلزم آبادی یا خرابی ان ولاست است در عهده حکومت هر ده نفر بیک جوراست بخلاف این مردم غیور وطن پرست که آبادی شهر رشت که نالی بلاد او رو پاست در عرض صد مال مختص بذلت حکومت این مردم محترم بوده است و بس

از اینه دینیه که قابل افتخار ملت اسلامیه است یک مسجد شاه طهرانست که در مرکز شهر واقع شده و نماز جمعه را در انجا امامت بسته میشود ۰۰ چون مرکزیت انجا غایت اهمیت داشته است لهذا درون و برونش دایم مملو از اصناف کسبه و فروشنده ها بوده است ۰۰۰ بعد از فوت صرخ امام جمعه که نولیت مسجد بهده جناب مستطاب ملاذ الاسلام مرجع اخواص والعوام افای حاج میرزا ابو القاسم افای مجتهد اطال او افضلله وکول شد بجای کسبه ها جلوخان مسجد همه کتابفروش آورده مبني بر سهولت امر طلاب مدارس مجاوره مسجد افزوده است ۰۰۰ و بجانیه فروشنده های پاگرد داخله مسجد حنبل نفر را مسئله گوی